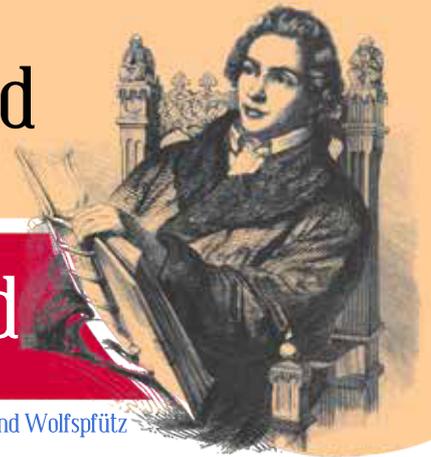




Tischendorfstadt Lengenfeld



Amtsblatt für die Stadt Lengenfeld

mit den Ortsteilen Lengenfeld, Irfersgrün, Pechtelsgrün, Plohn, Abhorn, Schönbrunn, Waldkirchen, Weißensand und Wolfspütz

# Frohe Weihnacht



Weihnachtsoratorium am 27.12.2019, 19 Uhr

Foto: Jochen Härtel

**600**  
JAHRE  
Städtische  
Verfassung  
Lengenfeld



**Prof. Dr. Constantin von Tischendorf**  
geb. 18. Jan. 1815 in Lengenfeld - gest. 7. Dez. 1874 in Leipzig  
Theologe, Paläograph, Palimpsest- und Bibelforscher,  
Entdecker des Codex Sinaiticus mit der ältesten kompletten  
Bibelhandschrift des Neuen Testaments

## Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

das Weihnachtsfest steht vor der Tür und viele Menschen befinden sich schon im Stressmodus des Ausschens von Geschenken und der Vorbereitung der Festtage. Doch Weihnachten und das Ende des Jahres sind auch die Zeit, an denen man sich auf das Jahr zurückbesinnt, das Gute und das Schlechte gegeneinander aufwiegt, ja auch Bilanz zieht über die persönliche und familiäre Entwicklung. Ähnlich betreibe ich das selbstverständlich auch. Was ist uns in Lengenfeld gelungen, wo müssen wir nachsteuern, was müssen wir ändern.

Es ist die Zeit Rückblick zu halten, aber auch Danke zu sagen. Danke an all diejenigen, die mitgeholfen haben, dass sich unsere Stadt weiterentwickelt. Eine breite Palette unseres gemeinsamen Wirkens zeigte sich besonders in der Festwoche „600 Jahre Städtische Verfassung“.

Bürgerinnen und Bürger engagieren sich in vielseitigsten Facetten in unserer Stadt: bei Sport und Kultur, in Wirtschaft und Handel, in Historik und Museumswesen, in Bildung und Erziehung, in Vereinen und der Feuerwehr, beim Roten Kreuz und in den Kirchen. Sehr gerne erwähne ich in diesem Zusammenhang unsere Bürgerbusfahrer.



Ebenso sind die in diesem Jahr stattgefundenen Kommunalwahlen Ausdruck für ein funktionierendes Gemeinwesen. Herzlichen Dank an die vielen Bürgerinnen und Bürger, welche sich in der Stadt Lengenfeld mit ihren Ortschaften zur Wahl gestellt haben, um sich einzubringen und mitzugestalten.

Zusammengefasst bedanke ich mich bei Ihnen allen und wünsche ein gesegnetes Weihnachtsfest, einen guten Rutsch in das neue Jahr, alles Gute und viel Gesundheit.

Ihr Bürgermeister Volker Bachmann

## Ingo Zöbisch

Glasermeister  
Glaseri mit Holzbearbeitung

*Wir wünschen unserer Kundschaft, Freunden und Bekannten ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein glückliches Jahr 2020. Gleichzeitig möchten wir uns auf diesem Weg für die gute Zusammenarbeit und Kundentreue bedanken.*

Ihre Glaserei Zöbisch

Auerbacher Straße 29,  
08485 Lengenfeld  
Tel./Fax (03 76 06) 3 57 95,  
Funk (01 71) 9 97 94 26



*Wir wünschen unseren Kunden ein besinnliches  
Weihnachtsfest, Zeit für die Familie sowie  
Gesundheit und Glück für das kommende Jahr!*

**Pizzeria da Luigi**  
Poststraße 2, 08485 Lengenfeld

Unsere Öffnungszeiten über die Feiertage:  
Vom 23.12. - 26.12.2019 geschlossen!  
Vom 27.12. - 31.12.2019, 17.00 - 23.30 Uhr und  
am 29.12.2019 zusätzlich 11.30 - 14.00 Uhr geöffnet!  
Am 1.1.2020 geschlossen!




**Town & Country HAUS** ... Qualität sicher gebaut.

**CITY** IMMOBILIEN & FINANZPLANUNG VOGTLAND GMBH

City Immobilien & Finanzplanung Vogtland GmbH  
Town & Country Lizenz-Partner  
Augustusstraße 1b • 08485 Lengenfeld  
Tel: 037606 - 37900  
www.city-immob.de

**Unser Musterhaus**

## Veranstaltungstipps im Dezember

29.11.2019

**Pyramidenanschieben**  
17.30 Uhr, Kirche Irfersgrün

29.11.2019 - 01.12.2019

**28. Lengenfelder Adventsmarkt**  
Marktplatz Lengenfeld

01.12.2019

**Lichterfest in Waldkirchen**  
17.00 Uhr, Bürgerhaus Waldkirchen

02.12. bis 21.12.2019

**lebendiger Adventskalender**  
jeweils 18.15 Uhr außer an den Sonntagen

05.12.2019

**Weihnachtsmarkt im Seniorenwohnheim**  
14.30 Uhr, Seniorenzentrum Weststraße

06.12.2019

**Weihnachtsaufführung der G.E.Lessing-Oberschule**  
15.00 und 17.30 Uhr, Schützenhaus

07.12.2019

**Adventsfeier für Senioren**  
14.00 Uhr, Tischendorfhaus

07.12.2019

**Weihnachtsmarkt in Weißensand**  
16 Uhr, Sportlerheim Weißensand

14.12. bis 15.12.2019

**Kreisschau der Kleintierzüchter in Waldkirchen**  
9.00 Uhr, Turnhalle Waldkirchen

15.12.2019

**Weihnachtskonzert: „Alle Jahre wieder“**  
16.00 Uhr, Hotel Lengenfelder Hof

3. Advent - 15.12.2019

**Musikalischer Gottesdienst**  
17.00 Uhr, Kirche Waldkirchen

4. Advent - 22.12.2019

**Advents- und Weihnachtsliederblasen**  
15.00 Uhr, Marktplatz

27.12.2019

**Weihnachtsoratorium von J. S. Bach**  
19.00 Uhr, Aegidiuskirche

29.12.2019

**Kleintiermarkt in Waldkirchen**  
7.00 Uhr, Turnhalle Waldkirchen

Silvester - 31.12.2019

**Orgelmusik zum Jahresausklang**  
23.00 Uhr, Aegidiuskirche

**Ihre Veranstaltung im Januar soll hier  
genannt werden?**

Melden Sie bitte Ihre Veranstaltung bis zum 02.12.2019 an die  
Stadtverwaltung/Touristinformation, Hauptstraße 1,  
per Mail an [touristinfo@lengenfeld.de](mailto:touristinfo@lengenfeld.de),  
per Fax an 86356 oder telefonisch unter 32178.

**Helfen Sie mit, das öffentliche Leben der Stadt  
zu bereichern!**

Eine ausführliche Beschreibung der Veranstaltungen  
finden Sie unter <http://www.stadt-lengenfeld.de> unter  
dem Stichpunkt Veranstaltungen.

**Wir haben uns ja schon lange nicht mehr  
gesehen - komm doch mal wieder vorbei!**

**Stadtmuseum Lengenfeld  
Hauptstraße 57**

Öffnungszeiten mit Führung:  
Sonntag, 8., 15., 22. und 29.12.2019  
jeweils von 14.00 - 17.00 Uhr  
Besichtigung zu anderen Zeiten bitte  
anmelden unter Tel. 037606 / 32178

## Tafel Reichenbach im Vogtland e.V.

Die Tafel hat jeden Dienstag in der Zeit von 13.45 - 15.15 Uhr  
im Gebäude der Ev.-Freikirchlichen Gemeinde Lengenfeld  
in der Engelgasse 6 geöffnet.



**Bürgerpolizist Polizeihauptkommissar Damm, Markt 7,  
08233 Treuen, ☎ (03 74 68) 6 79 38 0, Fax (03 74 68) 6 79 38 18**

## Suchtberatung

Die Suchtberatung bei Frau Yvonne Schulz vom Diakonischen  
Beratungszentrum Vogtland gGmbH, Suchtberatungsstelle Au-  
erbach, findet jeden Dienstag in der Zeit von 13.00 - 17.00 Uhr  
im Rathaus, Hauptstraße 1 im Zimmer 205 (1. Etage) statt.  
Eine telefonische Terminvereinbarung unter der Telefonnummer  
03744/831215 ist erforderlich.

## Impressum:

### Amtsblatt für die Stadt Lengenfeld

Herausgegeben von der Stadt Lengenfeld  
Verantwortlich für amtliche Bekanntmachungen:  
Bürgermeister Volker Bachmann  
Die übrigen Textbeiträge geben die Meinung der Autoren wieder, nicht  
die der Redaktion.  
Erscheint monatlich für alle Haushalte kostenlos.  
Zusätzliche Exemplare gibt es im Rathaus und im Museum während  
der Dienstzeiten.

#### Redaktion:

Michael Heuck, Thomas Petzoldt, Friedrich Machold, Steffi Rau,  
Ludwig Lenk  
Internet: [www.stadt-lengenfeld.de](http://www.stadt-lengenfeld.de)

#### Annahme von Bekanntmachungen, Beiträgen und Anzeigen:

Druckerei Rau, Poststraße 23, 08485 Lengenfeld  
Telefon (03 76 06) 26 66, Fax (03 76 06) 22 68  
E-Mail: [lengenfelder-anzeiger@druckerei-rau.de](mailto:lengenfelder-anzeiger@druckerei-rau.de)

#### Abgabeschluss:

für Annoncen, Veranstaltungsmeldungen und Beiträge für Nummer  
348 ist der 02. Dezember 2019.

#### Druck:

Druckerei Rau, Inhaber Eike Rau, Poststraße 23, 08485 Lengenfeld  
E-Mail: [DruckereiRau@t-online.de](mailto:DruckereiRau@t-online.de)  
Nachdrucke, auch auszugsweise, bedürfen der Genehmigung durch  
die Redaktion!



08485 Lengenfeld  
Parkstraße 11  
Tel. 037606 / 22 24  
L.C. 0173 / 3 87 63 74  
[info@maler-czyzykowski.de](mailto:info@maler-czyzykowski.de)

[www.maler-czyzykowski.de](http://www.maler-czyzykowski.de)

*Wir wünschen allen Kunden,  
unseren Freunden und Bekannten  
ein frohes Weihnachtsfest sowie  
ein gesundes neues Jahr.*



# AMTLICHE MITTEILUNGEN



## Informationen aus dem Rathaus

### Schließtage der Stadtverwaltung Lengenfeld

Freitag, 27.12.2019, Montag, 30.12.2019

### Standesamt Sterbefälle

Rolf Putschli, wohnhaft gewesen in Lengenfeld, Südstraße 3, verstorben am 31.10.2019, 62 Jahre

Bernd Müller, wohnhaft gewesen in Lengenfeld OT Schönbrunn, Obere Dorfstraße 29, verstorben am 14.10.2019, 67 Jahre

Bei allen anderen beurkundeten Personenstandsfällen liegt kein Einverständnis zur Veröffentlichung vor.

### Bauamt Bekanntmachung



### Verfügung: Widmung beschränkt-öffentlicher Wege und Plätze

Zuständige Behörde: Stadt Lengenfeld, den 26.11.2019

Akt.-Zeichen: Bau / Bra/Schl      Telefon: 037606/305-40

1. Bezeichnung des beschränkt-öffentlichen Platzes: Dorfplatz Edwinhausen

Flurstück Nr.: T. v. 139/1 Gemarkung Waldkirchen

Länge: 0,055 km

Anfangspunkt: a.) Brücke über Waldkirchner Bach  
b.) nördliche Begrenzung der Platzbefestigung

Endpunkt: a.) östliche Begrenzung der Platzbefestigung  
b.) südliche Begrenzung der Sandfläche, vor Beginn „Rennstreckenbereich“

Gemeinde: Lengenfeld  
Landkreis: Vogtlandkreis

2. Verfügung: Der unter 1. bezeichnete neugebaute Platz wird gewidmet.  
Widmungsbeschränkungen:  
nur für Fußgänger

3. Neuer Träger der Straßenbaulast: Stadt Lengenfeld

4. Wirksamwerden der Verfügung: 01.01.2020

5. Sonstiges

Gründe:

Nach erfolgreicher Teilnahme Waldkirchens an dem Wettbewerb „Unser Dorf hat Zukunft“ konnte dessen Kerngedanke, die

Schaffung eines zentralen, multifunktional nutzbaren Dorfplatzes mittels Fördermitteln aus dem Programm LEADER, im Sommer/Herbst 2019 baulich umgesetzt werden.

Stadtratsbeschluss Nr. 40/2019 vom 08.04.2019

Die Verfügung nach Nr. 2 kann während der üblichen Dienst-/Besuchszeiten eingesehen werden in der Stadtverwaltung Lengenfeld, Hauptstraße 1, 08485 Lengenfeld, Zi. 205, in der Zeit vom 27.11.2019 bis 14.01.2020, Mo, Di, Do, Fr 9:00-12:00 Uhr sowie Di 13:00-18:00 Uhr und Do 13:00-16:30 Uhr.

6. Gegen diese Verfügung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe schriftlich oder zur Niederschrift bei der Stadt Lengenfeld Widerspruch eingelegt werden.

In elektronischer Form kann dieser Widerspruch rechtswirksam nur unter der Email-Adresse [info@stadt-lengenfeld.de](mailto:info@stadt-lengenfeld.de) und mit qualifizierter elektronischer Signatur nach dem Signaturgesetz erhoben werden.



Bachmann  
Bürgermeister

### Meldung defekter Straßenbeleuchtung

Jetzt wo im Herbst die Tage wieder kürzer werden, gewinnt eine gute Straßen- und Wegebeleuchtung an Wichtigkeit. Dabei kann es leider immer wieder mal zu Ausfällen einzelner Straßenleuchten kommen. Um die defekten Leuchten zügig wieder in stand setzen zu können, ist die Stadtverwaltung auf Ihre Hilfe angewiesen.

Sollten Sie eine defekte Straßenleuchte innerhalb der Stadt Lengenfeld oder in den Ortsteilen bemerken, bitten wir Sie, dies bei uns im Rathaus zu melden. Hierzu steht Ihnen Frau Schlenker während der Dienstzeiten telefonisch unter 037606/305-44 oder persönlich im Zimmer 310 zur Verfügung. Gern nehmen wir Ihre Hinweise auch per E-Mail entgegen:

[j.schlenker@stadt-lengenfeld.de](mailto:j.schlenker@stadt-lengenfeld.de). Eine Weiterleitung an einen Fachelektriker werden wir dann umgehend veranlassen.

Vielen Dank für Ihre Mithilfe!

### Beschlüsse der öffentlichen Stadtratssitzung vom 07.10.2019

**V 101/2019, Satzung zur Aufhebung des Bebauungsplanes Nr. 5, „Reichenbacher Straße - Hammermühle“ und zur Aufhebung der Satzung über die Änderung des Bebauungsplanes Nr. 5 „Reichenbacher Straße - Hammermühle“ (Einzelhandelsfestsetzungen): Entwurfs- und Auslegungsbeschluss**

#### Beschluss 101/19:

1. Der Stadtrat stimmt dem Entwurf zu der Satzung zur Aufhebung des Bebauungsplanes Nr. 5 „Reichenbacher Straße - Hammermühle“ mit integriertem Grünordnungsplan und textlichen Festsetzungen der Stadt Lengenfeld und zur Aufhebung der Satzung über die Änderung des Bebauungsplans Nr. 5 „Reichenbacher Straße - Hammermühle“ (Einzelhandelsfestsetzungen), Fassung 19.09.2019, bestehend aus dem zeichnerischen Teil (M 1: 1000) und dem textlichen Teil zu. Die Begründung mit dem Umweltbericht, Fassung 19.09.2019, wird gebilligt.

2. Der Stadtrat bestimmt die Entwurfsunterlagen zur öffentlichen Auslegung gemäß § 3 Abs. 2 Baugesetzbuch sowie zur Beteiligung der Behörden und sonstiger Träger öffentlicher Belange gemäß § 4 Abs. 2 BauGB sowie der Nachbargemeinden nach § 2 Abs. 2 Baugesetzbuch.

#### V 107/2019, Vergabe Ersatzneubau Stützwand Reichenbacher Straße

#### Beschluss 107/19:

Der Stadtrat stimmt im Rahmen der vorläufigen Haushaltsführung der Vergabe der Gesamtleistung für das Vorhaben Ersatzneubau der Stützwand an der Reichenbacher Straße in Lengenfeld an die UTR GmbH, Hauptstraße 1, 08606 Bösenbrunn, OT Schönbrunn i. H. v. 117.632,75 € brutto zu.

#### V 108/2019, Aufhebung der Haushaltssatzung 2019 Beschlussvorlage 99/2019

#### Beschluss 108/19:

Die Haushaltssatzung für das Jahr 2019 lt. Beschlussvorlage 99/2019 vom 16.09.2019 wird aufgehoben.

## V 109/2019, Beschluss Haushaltssatzung 2019

### Beschluss 109/19:

Die Haushaltssatzung für das Jahr 2019 wird in der vorliegenden Form beschlossen.

## Technischer Ausschuss vom 30.09.2019

### Beschluss Nr. 110/2019:

Zur Beteiligung am 1. Entwurf des Bebauungsplanes der Gemeinde Heinsdorfergrund „An der Voigtsgrüner Straße“ im Ortsteil Hauptmannsgrün in der Fassung vom 08.08.2019, bestehend aus Teil A Planzeichnung, Teil B Festsetzungen, Teil C Hinweise einschl. Begründung gemäß § 3 Abs. 2 BauGB gibt es keine Einwände. Es wird darauf hingewiesen, dass die Stadt Lengenfeld im Ortsteil Irfersgrün einen rechtskräftigen Bebauungsplan hat und diesen 2020 realisieren wird.

### Beschluss Nr. 111/2019:

Der Technische Ausschuss erteilt das gemeindliche Einvernehmen zum Antrag Neubau einer Bewegungshalle mit Stall, Flst. Nr. 62/7 und 62/10, Gmkg. Plohn, Pechtelgrüner Straße.

## SG Ordnung und Sicherheit

Wegen des sicher unmittelbar bevorstehenden Winters werden die Anlieger erneut gebeten, im Rahmen ihrer **Räum- und Streupflicht** auf folgendes zu achten:

Bei Schneefall haben die Anlieger die **Gehwege** (gegebenenfalls in entsprechend geringer Breite), Zugänge zu Überwegen sowie Zugänge zum Grundstückseingang **von Schnee und auftauendem Eis so zu räumen**, dass die Sicherheit des Verkehrs gewährleistet ist. Haltestellen der öffentlichen Verkehrsmittel sind so zu räumen, dass ein gefahrloser Zu- und Abgang möglich ist. **Bei Schnee- und Eisglätte** ist derart und so rechtzeitig mit Sand, Splitt oder ähnlich abstumpfendem Material **zu streuen**, dass Gefahren nach allgemeiner Erfahrung nicht entstehen können.

Zur Aufrechterhaltung des Fahrzeugverkehrs auf den Straßen, besonders der Rettungs- und Einsatzfahrzeuge **ist es verboten, Schnee bzw. Eis vom Gehweg auf die Fahrbahn zu verbringen**.

Nach § 10 Absatz 5 der Satzung der Stadt Lengenfeld über das Reinigen, Schneeräumen und Bestreuen der Straßen und Gehwege ist das **Ablagern von Schnee aus privaten Grundstücken auf öffentlichen Verkehrsflächen unzulässig**.

Der geräumte Schnee und das auftauende Eis sind auf dem restlichen Teil der Fläche, für die die Straßenanlieger verpflichtet sind, also auf dem an die Fahrbahn grenzenden Teil des Gehweges anzuhäufen. Soweit der Platz dafür nicht ausreicht, sind diese am Rand der Fahrbahn so zu lagern, dass der Fußgänger- und Fahrverkehr hierdurch nicht mehr als unvermeidbar gefährdet oder behindert wird. **Straßenrinnen und Kanaleinläufe sind im Rahmen der Anliegerpflichten unbedingt freizuhalten**, damit insbesondere bei Tauwetter Oberflächenwasser ablaufen kann. Schnee darf auch nicht an Schaltkästen oder sonstigen Einrichtungen der Medienträger abgelagert werden. **Hydranten bzw. deren Kappen und Deckel sind freizuhalten**.

Die Arbeiter des Städtischen Bauhofes sind, ebenso wie die, für Kreis-, Staats- und Bundesstraßen zuständigen, Mitarbeiter der Straßenmeisterei bemüht, nach dem personell, materiell und finanziell Zumutbaren den Winterdienst ökonomisch, ökologisch und technologisch günstig zu organisieren.

Beim Schneeräumen auf der Fahrbahn ist unter Umständen die Behinderung der Anlieger nicht zu vermeiden. Deshalb ist die Freihaltung der Durchbrüche im angehäuften Schneewall am Gehwegrand auch nach Räumeeinsätzen des städtischen Winterdienstes zu gewährleisten.

In diesem Zusammenhang ersuchen wir ausdrücklich alle Kraftfahrer, ihre Fahrzeuge bei Schnee möglichst auf dem Grundstück bzw. dafür vorgesehenen Stellplätzen abzustellen, um **den Winterdienstfahrzeugen eine ungehinderte Durchfahrt zu ermöglichen**. Stets ist eine Mindestfahrbahnbreite von 3 m freizuhalten. Ist dies nicht mehr möglich, auch durch Schneeeinlagerungen am Straßenrand, ist das Parken nach der StVO verboten. In diesem Zusammenhang sei auch noch einmal auf die saisonbedingten Parkverbote hingewiesen, die ebenfalls einzuhalten sind.

In unser aller Interesse werden die Anlieger gebeten, bei der Wahrnehmung ihrer Räumpflichten Vorstehendes zu beachten.

## Sitzungen des Stadtrats und der Ausschüsse

Der Termin der nächsten öffentlichen Stadtratssitzung und die Termine der Ausschüsse im Dezember werden rechtzeitig ortsüblich als Aushang am Rathaus, an den Anschlagtafeln in den Ortsteilen und in der Tagespresse bekannt gegeben.

# EINLADUNG

## Der Kegelspaß für die ganze Familie

Die Kegelfreunde des  
VfB Lengenfeld 1908 e.V.  
laden ein ...

FÜR AKTIVE &  
FREIZEITKEGLER



17. offene  
Stadtmeisterschaft im Kegeln der Stadt  
Lengenfeld im  
Sportkomplex Waldkirchener Weg 13

Freitag, 27.12.	10:00 – 20:00 Uhr
Samstag, 28.12.	10:00 – 20:00 Uhr
Sonntag, 29.12.	10:00 – 16:00 Uhr
Siegerehrung	ca. 17:00 Uhr

Die Wertung erfolgt nach Aktive- & Freizeitsportler sowie nach Altersklassen getrennt.  
Den Siegern & Platzierten winken Pokale & ansprechende Sachpreise.

**++ EXTRA ++ CHANCE ++ EXTRA ++ CHANCE ++ EXTRA ++**  
Bonuszahl & Schnapszahl mit Sonderprämie

Startgeld: bis 18 Jahre **0,50 Cent** Erwachsene **2,00 Euro** für 40 Wurf



BIS ZU **30%** ZUSÄTZLICH  
MIT TELEMATIK PLUS SPAREN

## Preiserhöhung bei Ihrer Kfz-Versicherung?

Jetzt noch zur HUK-COBURG wechseln und sparen

Hat Ihre Versicherung den Beitrag erhöht? Dann können Sie Ihre Autoversicherung noch bis zu einem Monat nach Erhalt der Rechnung kündigen.

Wechseln Sie am besten zur HUK-COBURG.

### Vertrauensfrau

**Gabriela Mäser**

Versicherungskauffrau  
Tel. 037606 35979  
Handy 0170 6844683  
gabriela.maeser@HUKvm.de  
Parkstr. 13 A  
08485 Lengenfeld  
Mo., Do. 19:00 – 20:30 Uhr  
Di. 9:00 – 12:00 Uhr  
sowie nach Vereinbarung

### Kundendienstbüro

**Dominik Lottes**

Versicherungskaufmann  
Tel. 03765 5259555  
dominik.lottes@HUKvm.de  
Bahnhofstr. 16  
08468 Reichenbach  
Mo. – Fr. 09:30 – 12:30 Uhr  
Mo., Di., Do. 14:00 – 18:00 Uhr  
sowie nach Vereinbarung

### Es lohnt sich für Sie:

- Niedrige Beiträge
- Top-Schadenservice
- Gute Beratung in Ihrer Nähe
- Bis zu 30 % Folge-Bonus mit dem Telematik-Tarif\*

### Vertrauensfrau

**Cornelia Dittmann**

Tel. 037606 2687  
cornelia.dittmann@HUKvm.de  
Hauptstr. 6  
08485 Lengenfeld  
Mo. – Fr. 9:00 – 18:00 Uhr  
Sa. 9:00 – 11:30 Uhr  
sowie nach Vereinbarung

### Vertrauensmann

**Frank Kropfgans**

Tel. 037468 4487  
Handy 0173 4588440  
frank.kropfgans@HUKvm.de  
Straße der Jugend 38  
08233 Treuen  
Do. 10:00 – 12:00 Uhr  
und 15:00 – 18:00 Uhr  
Di. 14:00 – 18:00 Uhr  
sowie nach Vereinbarung

\* Mehr Informationen erhalten Sie von Ihrem Berater und unter [www.HUK.de/telematikplus](http://www.HUK.de/telematikplus)



**HUK-COBURG**  
Aus Tradition günstig

## Haushaltssatzung der Stadt Lengenfeld für das Haushaltsjahr 2019

Aufgrund von § 74 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (SächsGemO) in der jeweils geltenden Fassung hat der Stadtrat in der Sitzung am 07. Oktober 2019 folgende Haushaltssatzung erlassen:

### § 1

Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2019, der die für die Erfüllung der Aufgaben der Stadt voraussichtlich anfallenden Erträge und entstehenden Aufwendungen sowie die eingehenden Einzahlungen und zu leistenden Auszahlungen enthält, wird:

im Ergebnishaushalt mit dem

- Gesamtbetrag der ordentlichen Erträge auf	11.555.911 Euro
- Gesamtbetrag der ordentlichen Aufwendungen auf	12.419.024 Euro
- Saldo aus den ordentlichen Erträgen und Aufwendungen (ordentliches Ergebnis) auf	-863.113 Euro
- Gesamtbetrag der außerordentlichen Erträge auf	38.200 Euro
- Gesamtbetrag der außerordentlichen Aufwendungen auf	0 Euro
- Saldo aus den außerordentlichen Erträgen und Aufwendungen (Sonderergebnis) auf	38.200 Euro
- Gesamtergebnis auf	-824.913 Euro
- Betrag der veranschlagten Abdeckung von Fehlbeträgen des ordentlichen Ergebnisses aus Vorjahren auf	0 Euro
- Betrag der veranschlagten Abdeckung von Fehlbeträgen des Sonderergebnisses aus Vorjahren auf	0 Euro
- Betrag der Verrechnung eines Fehlbetrages im ordentlichen Ergebnis mit dem Basiskapital gemäß § 72 Absatz 3 Satz 3 SächsGemO	875.311 Euro
- Betrag der Verrechnung eines Fehlbetrages im Sonderergebnis mit dem Basiskapital gemäß § 72 Absatz 3 Satz 3 SächsGemO	0 Euro
- veranschlagtes Gesamtergebnis auf	50.398 Euro

im Finanzhaushalt mit dem

- Gesamtbetrag der Einzahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit auf	10.790.910 Euro
- Gesamtbetrag der Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit auf	10.734.430 Euro
- Zahlungsmittelüberschuss oder -bedarf aus laufender Verwaltungstätigkeit als Saldo der Gesamtbeträge der Einzahlungen und Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit auf	56.480 Euro
- Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Investitionstätigkeit auf	2.205.943 Euro
- Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	2.000.913 Euro
- Saldo der Einzahlungen und Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	205.030 Euro
- Finanzierungsmittelüberschuss oder -fehlbetrag als Saldo aus dem Zahlungsmittelüberschuss oder -fehlbetrag aus laufender Verwaltungstätigkeit und dem Saldo der Gesamtbeträge der Einzahlungen und Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	261.510 Euro
- Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	0 Euro
- Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	169.654 Euro
- Saldo der Einzahlungen und Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	-169.654 Euro
- Veränderung des Bestandes an Zahlungsmitteln im Haushaltsjahr auf	991.856 Euro

festgesetzt.

## § 2

Kreditermächtigungen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen werden mit  
veranschlagt. 0 Euro

## § 3

Verpflichtungsermächtigungen werden nicht veranschlagt.

## § 4

Der Höchstbetrag der Kassenkredite, der zur rechtzeitigen Leistung von Auszahlungen in Anspruch genommen  
werden darf, wird auf  
festgesetzt. 1.500.000 Euro

## § 5

Die Hebesätze werden wie folgt festgesetzt:

für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) auf	375 Prozent
für die Grundstücke (Grundsteuer B) auf	375 Prozent
Gewerbesteuer auf	375 Prozent

Stadt Lengenfeld, den 29.10.2019



(Unterschrift Bürgermeister)



Für die vorstehende Haushaltssatzung der Stadt Lengenfeld für das Haushaltsjahr 2019 wird mit Bescheid vom 25.10.2019 die  
rechtsaufsichtliche Genehmigung erteilt. Der Bescheid enthält folgenden Tenor:

Das Landratsamt Vogtlandkreis erlässt hiermit folgenden Feststellungsbescheid:

1. Die Gesetzmäßigkeit der Haushaltssatzung für das Jahr 2019 wird bestätigt.
2. Eine beglaubigte Abschrift der Haushaltssatzung (ohne Haushaltsplan) ist mit Bekanntmachungsvermerk vorzulegen.
3. Für diesen Bescheid werden keine Kosten erhoben.

Die Bekanntmachung erfolgt aufgrund § 76 SächsGemO unter dem Hinweis, dass die Haushaltssatzung mit Haushaltsplan für das  
Haushaltsjahr 2019 vom 27.11.2019 bis 06.12.2019 im Rathaus, Kämmerei, Zi. 316, zu den Sprechzeiten zur Einsichtnahme ausliegt.

Wir trauern um unseren lieben Feuerwehrkameraden

## Bernd Müller

Durch seinen viel zu frühen Tod verlieren wir einen, von uns allen geschätzten, lebensfrohen, hilfsbereiten und stets zuverlässigen aktiven Kameraden und Freund.

Du bist nicht mehr hier, dein Platz ist leer, aber Du hast einen festen Platz in unseren Herzen.

Stadt	Feuerwehr	Ortsfeuerwehr
Lengenfeld	Lengenfeld	Schönbrunn
Volker Bachmann	Christian Kirsch	Werner Hüttner
Bürgermeister	Stadtwehrleiter	Ortswehrleiter

sowie Deine Kameradinnen und Kameraden der Feuerwehren der Stadt Lengenfeld

## Nachruf

Die Kameraden der freiwilligen Feuerwehr Schönbrunn trauern um ihren ehemaligen Wehrleiter

Brandmeister **Bernd Müller**,

der am 14. Oktober 2019 im Alter von 67 Jahren verstarb.

Bernd war seit 1973 Mitglied der Ortswehr Schönbrunn und 35 Jahre Wehrleiter. Während seiner langjährigen Dienstzeit setzte er sich mit Umsicht und Einsatzfreude zum Schutz und Wohle der Allgemeinheit, sowie für die Belange der Feuerwehr ein. Er war stets ein kompetenter Ansprechpartner für seine Kameraden und für die Bürger im Ort.

Bernd genoss großes Vertrauen und hohe Anerkennung.

Wir werden sein Andenken immer in Ehren halten.

Die Kameraden der  
Ortsfeuerwehr Schönbrunn

Der VfB Lengenfeld 1908 e.V. trauert um  
sein langjähriges Mitglied

## Gunter Bochmann

Nach schwerer Krankheit verlieren wir einen für den VfB Lengenfeld jahrelang verdienstvollen Mitstreiter, Funktionär, Spieler, Trainer und wertvollen Organisator.

Wir werden ihn stets in ehrendem Gedenken bewahren.

**Jürgen Frank**  
Präsident

**Mario Herzog**  
Abt.-Ltr. Fußball

## VfB Lengenfeld 1908 e.V. trauert um verdienstvolle Funktionäre

In den Monaten September und Oktober verstarben langjährige Mitglieder, die über Jahrzehnte für unseren Verein Hervorragendes geleistet haben:

### Axel Polzin, verstorben am 05.09.2019 im Alter von 59 Jahren

Axel spielte in allen Nachwuchsmannschaften und später in der 2. Männerelf des VfB. Bereits da engagierte er sich im Nachwuchsbereich, wurde Übungsleiter und später über viele Jahre Trainer mit Lizenzausbildung. Er arbeitete stets mit Leidenschaft und Freude an der Weiterentwicklung unserer Kinder- und Jugend-Mannschaften, erarbeitete akribisch Trainingspläne für alle Übungsleiter und Mannschaften, trainierte selbst erfolgreich D- bis A-Jugendmannschaften. 1992/1993 schaffte Axel einen 5. Platz mit der A-Jugend-Bezirksklassen-Mannschaft.

Aufgrund seines Engagements und Erfolges begleitete Axel Polzin mit Freude und Humor viele Jahre die Funktion des Jugendleiters.

Viele ehemalige und noch heute spielende Fußballer des Vereins verdanken Axel Polzin ihre gute sportliche Ausbildung.

Wir alle werden ihn in bester Erinnerung behalten.

### Gunter Bochmann, verstorben am 06.10.2019 im Alter von 75 Jahren

Gunter Bochmann war über viele Jahre einer der prägendsten Mitglieder im Lengenfelder Sport, als Handballer und als Fußballer.

Ob als Spieler, Trainer oder Funktionär war Gunter immer Visionär und Antreiber, zog unerschöpflich an den eigenen Ketten und zog alle begeistert mit. „Wenn Gunt einen Ball bekam, dann ging die Post ab“, schallt es heute noch.

Nach mageren Fußballjahren übernahm Gunter Bochmann 1979 die Kreisklassen-Mannschaft und führte diese zum Aufstieg in die Bezirksklasse, ein Jahr später fast in die Bezirksliga.

Unter Gunters Leitung belegten Lengenfelds Fußballer 8 Jahre hintereinander stets einstellige Tabellenplätze in der Bezirksklasse.

Gunter Bochmann war auch Motivator und Vorbild beim Bau des Ausweichplatzes 1976 bis 1980 und der neuen Stadionanlage 1981/82.

Für die Rasenplatz-Weihe organisierte er zusammen mit Wilfried Metzler das Eröffnungsspiel am 13. August 1982 gegen den sechsmaligen DDR-Meister SG Dynamo Dresden vor der Rekordkulisse von über 3000 Zuschauern. Ein bleibendes Erlebnis für alle Mitglieder des Vereins.

Gunter Bochmann hat für den Lengenfelder Sport sehr viel geschaffen.

Der VfB Lengenfeld wird ihn immer ehrend gedenken.

### Roland Hüttner, verstorben am 07.10.2019 im Alter von 75 Jahren

Unser „Rol“ kam in jungen Jahren als Fußballer nach Lengenfeld und wurde anschließend einer der dienstältesten Schiedsrichter des Vogtlandes.

Seine Zuverlässigkeit, Einsatzbereitschaft und strikte Unparteilichkeit haben alle im Vogtlandkreis und darüber hinaus geschätzt.

Wenn Roland an den Wochenenden zusätzlich noch als Schiedsrichter für den Lengenfelder Nachwuchs gebraucht wurde, war er stets zur Stelle, bis es mit 70 Jahren gesundheitlich nicht mehr ging.

Wir werden Roland Hüttner stets in ehrendem Gedenken bewahren.

**Jürgen Frank**  
Präsident

**Mario Herzog**  
Abteilungsleiter Fußball



**Urfa**  
**Döner & mehr**  
037606 | 366 85  
**PARTYSERVICE !!!**

### Rathaus

Hauptstraße 1  
08485 Lengenfeld  
Tel. (037606) 305 – 0

E-Mail: info@stadt-lengenfeld.de

#### Öffnungszeiten des Rathauses:

Montag 09.00 - 12.00 Uhr  
Dienstag 09.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 18.00 Uhr  
Mittwoch geschlossen  
Donnerstag 09.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 16.30 Uhr  
Freitag 09.00 - 12.00 Uhr

### Stadtbibliothek

Hauptstraße 3  
08485 Lengenfeld  
Tel. (037606) 305-17

E-Mail: bibliothek@stadt-lengenfeld.de

#### Öffnungszeiten:

Dienstag 14.00 - 19.00 Uhr  
Donnerstag 13.00 - 18.00 Uhr  
Freitag 11.00 - 16.00 Uhr

### Stadtmuseum / Touristeninformation

Hauptstraße 57  
08485 Lengenfeld  
Tel. (037606) 32178

E-Mail: touristinfo@stadt-lengenfeld.de

#### Öffnungszeiten des Museums:

Sonntag von 14.00 bis 17.00 Uhr  
sowie zu den Öffnungszeiten des Rathauses  
Besichtigungen zu anderen Zeiten sowie Gruppenbesuche  
sehr gerne nach Anmeldung

#### Wichtige Telefonnummern:

zuständige Polizeidienststelle: Polizeiposten Treuen,  
Markt 7, 08233 Treuen, Tel.: (037468) 679380  
außerhalb der Dienstzeiten Polizeirevier Auerbach,  
Tel.: (03744) 2550

Ärztlicher Bereitschaftsdienst außerhalb der Sprechzeit:  
116 117

Rettungsleitstelle Zwickau: (0375) 44780

Paracelsus-Klinik, Reichenbach: (03765) 540

Klinikum Obergöltzsch, Rodewisch: (03744) 3610

Telefonseelsorge: (0800) 111 0 111 / (0800) 111 0 222  
(kostenfrei)

bei Gasstörung: (0800) 1111 489 20

Wasser/Abwasser: (03741) 2600

Strom Entstörungshotline: (0800) 2305 070



## Weihrauch – vom Räucher- zum Arzneistoff

Hierzulande denkt man bei Begriff Weihrauch zuerst an die Weihrauchfässer im katholischen Gottesdienst. Dieser intensiv und charakteristisch duftende „heilige Rauch“ enthält neben anderen Räucherstoffen auch das Harz des Weihrauchbaumes (auch Olibanum genannt). Weihrauchbäume wachsen in Indien, auf der

arabischen Halbinsel und am Horn von Afrika. Der überwiegende Teil des im Handel befindlichen Weihrauchs stammt aus dem Iran und Irak.

Olibanum wird seit mehreren tausend Jahren gewonnen, indem die Rinde der strauchartig wachsenden Weihrauchbäume eingeritzt wird. Der Baum sondert sein Harz ab, das tränenförmig oder eiszapfenartig erstarrt. Es wird anschließend geerntet und in verschiedene Qualitätsstufen eingeteilt. Je nach Erntezeitpunkt unterscheiden sich Aussehen und Inhaltsstoffe und damit auch der Preis erheblich.

Im Altertum war Olibanum ein begehrtes Handelsgut, das in großen Mengen über die „Weihrauchstraße“ von Oman bis nach Syrien transportiert wurde. Schon damals wurde allerdings Olibanum aber auch gestreckt und verfälscht.

In vielen Kulturen wurde Weihrauch verbrannt und den Göttern geopfert. Die Ägypter verwendeten Olibanum neben kultischen Zwecken auch beim Mumifizieren und als Bestandteil der typischen schwarzen Schminke. Die Araber weihten Olibanum dem Sonnengott und bewahrten alle Vorräte in seinem Tempel auf. Bei den Römern fand kein Triumphzug ohne Weihrauch statt. Außerdem wird Weihrauch in der Bibel mehrfach erwähnt, am bekanntesten wohl als wertvolles Geschenk der heiligen drei Könige. Im schweizerischen Raum wurde im Volksbrauch in der Zeit zwischen Weihnachten und Dreikönig mit Olibanum geräuchert, um Haus, Vieh und Früchte vor Hexen zu schützen.

Allerdings hat auch Weihrauch eine alte Geschichte als Arzneistoff. Bereits in der Antike wurde Olibanum von Ärzten bei Erkrankungen der Gelenke, der Atemwege oder der Haut verwendet. Im Deutschen Arzneibuch 1 von 1872 wird Olibanum unter anderem gegen Erkältungskrankheiten und gegen Gelenkerkrankungen beschrieben. Mit einem im Ausland zugelassenen Weihraucharzneimittel wurden Studien bei Rheumatoider Arthritis durchgeführt. In einer Studie konnte eine signifikante Verbesserung der Beschwerden festgestellt werden, wenn man das Weihrauchmittel zusätzlich zur bisherigen Therapie einnimmt. Obwohl Weihrauch auch noch im aktuellen Europäischen Arzneibuch beschrieben ist, sind aktuell keine Arzneimittel in Deutschland zugelassen. Ein Grund hierfür ist sicherlich der hohe finanzielle Aufwand für klinische Studien zur Zulassung. Es finden sich allerdings einige Arzneimittel als Nahrungsergänzungsmittel auf dem Markt, die Weihrauch enthalten. Hier sollte allerdings sehr genau auf den verwendeten Ausgangsstoff geachtet werden, da sich die Qualitäten – wie beschrieben – doch deutlich unterscheiden.

Ulrich Stahn, Stadtapotheke

## Apothekenbereitschaft im Dezember

Während des Notdienstes von 20.00 Uhr abends bis 8.00 Uhr morgens werden nur ärztliche Rezepte beliefert und dringend benötigte Medikamente abgegeben.

Wechsel: früh, 8.00 Uhr

01., 14. und 27. November **Lieblingsapotheke, Reichenbach**, Zwickauer Straße 102, Tel. 03765 / 794 798907

01., 06. und 19. Dezember **Anker-Apotheke, Netzschkau**, Mittelstraße 12, Tel. 03765 / 3402001

02., 07., 08., 13., 14., 15., 20. und 25. Dezember **Alte Apotheke, Lengenfeld**, Badergasse 3, Tel. 037606 / 8414

03., 16. 21., 22., 26. und 27. Dezember **Sonnen-Apotheke, Reichenbach**, Albert-Schweitzer-Straße 1, Tel. 03765 / 12121

04., 17., 30. und 31. Dezember **Apotheke am Solbrigplatz, Reichenbach**, Solbrigplatz 3, Tel. 03765 / 13224

05. und 18. Dezember **Schloss-Apotheke, Mylau**, Markt 9, Tel. 03765 / 34615

09. Dezember **Stadt Apotheke, Lengenfeld**, Markt 5, Tel. 037606 / 234501-

10., 23., 28. und 29. Dezember **Lieblingsapotheke, Reichenbach**, Zwickauer Straße 102, Tel. 03765 / 794 798907

11. Dezember **Pelikan-Apotheke, Reichenbach**, Zwickauer Straße 9, Tel. 03765 / 1471113224

12. und 24. Dezember **Alte Stadtapotheke, Reichenbach**, Marktplatz 4/5, Tel. 03765 / 12184

Änderungen vorbehalten! Für den ärztlichen Notfalldienst wenden Sie sich bitte an die Rettungsleitstelle Zwickau, Telefon (03 75) 4 47 80. Sie können die diensthabenden Allgemeinmediziner und Fachärzte der Kinder- und Frauenheilkunde, HNO- und Zahnärzte außerdem Ihrer Tagespresse entnehmen.

## Gabi Moden – DIE Boutique

Lengsfeld - Hauptstraße 7 - 037606/959171 - www.gabimoden.de

...ich sage DANKE & wünsche Ihnen & Ihren Lieben eine schöne Adventszeit!

Mein besonderes Geschenk für SIE: in der Zeit vom 30.11.19 bis 24.12.19 schenke ich Ihnen zu JEDEM gekauften Gutschein 10 % des Wertes als Gutschein dazu! Gutschein schenken heißt Freude schenken!  
P.S.: Das Geschenk passt immer!

Am 30.11.19 & am 01.12.19 bin ich zusätzlich von 14 bis 18 Uhr für SIE da.



## Rheuma-Liga AG Reichenbach

Die diesjährige Weihnachtsfeier findet statt am 11.12.2019 in der Julius-Mosen-Straße 18 um 15.00 Uhr. Interessenten können sich unter der Tel.-Nr. 015125114178 melden.



Am Ende des Jahres sagen wir "Danke"

... unseren Kunden, Verpächtern und Geschäftspartnern  
... für die gute und erfolgreiche Zusammenarbeit  
... für Ihr Vertrauen und Ihre Treue

**Marienhöher Milchproduktion und  
Marienhöher Direktvermarktung Waldkirchen**  
[www.vogtlandliebe.de](http://www.vogtlandliebe.de) Tel. 037606 375970



Suchen Sie noch ein Geschenk für Weihnachten?  
Wir fertigen auf Bestellung verschiedene Präsente mit Spezialitäten aus unserer Direktvermarktung!  
Als Geschenkidee empfehlen wir auch Gutscheine!

## Kfz-Service STOCKBURGER

Freie Werkstatt für alle Fabrikate, TÜV/Abgasuntersuchung, Unfallinstandsetzung und Reifenservice

Rothenkirchner Straße 12a, 08237 Steinberg OT Wildenau

Funktel. (01 73) 3 91 39 57

Tel. (03 74 62) 46 87

Fax (03 74 62) 2 96 78



... rund um's Auto!

Wir wünschen allen Kunden, unseren Freunden und Bekannten ein frohes Weihnachtsfest und „Gute Fahrt“ im neuen Jahr 2020.

## Reisebüro Dittmann

Hauptstraße 6 · 08485 Lengsfeld  
Tel./Fax (03 76 06) 26 87  
[reisebuero-dittmann@nexgo.de](mailto:reisebuero-dittmann@nexgo.de)

Gemeinsam Reisen - Mehr Erleben  
Gruppenreise 2020 - RHODOS, 9 Nächte!!

Save the Date ➡➡ 22.9. - 1.10.2020

4-Sterne-Hotel Kalithea Horizon Royal

Flug ab Nürnberg  
Bustransfer ab Lengsfeld zum Flughafen und zurück,  
2 Ausflüge inklusive  
Verpflegung „Alles Inklusive“

Preis p. P. im Doppelzimmer ab 1097,- €  
im Einzelzimmer ab 1290,- €

Die Reise wird von uns begleitet.  
Infos und Anmeldungen ab sofort möglich.

Schöne Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr für Sie und Ihre Familien.

Ihr Reisebüro Dittmann

Herzlich willkommen zur Weihnachtsaufführung der Oberschule „G. E. Lessing“ Lengsfeld!

„Die Weihnachts – App“



Freitag, 06.12. 2019, 15:00 & 17:30 Uhr im Schützenhaus  
Eintritt 4 €

**Bau- und Möbeltischlerei**  
**Gerald Merz**  
 Grüner Weg 5, 08485 Lengenfeld  
 ☎ (03 76 06) 28 73

*Wir wünschen unserer Kundschaft,  
 allen Freunden und Bekannten  
 ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest und ein gesundes  
 neues Jahr 2020.*

**VOGT  
 LAND**

**VERKEHRSVERBUND  
 VOGTLAND GMBH**

VERKEHR

# Autofrei – im Advent und an den Feiertagen das Vogtland entdecken.



## **PlusBus** VOGTLAND

Quer durchs Vogtland – mit Anschluss zu Bus & Bahn.  
**Stündlich. Vernetzt. Unterwegs.**

## **TaktBus** VOGTLAND

Hält auch in Ihrer Nähe – verbindet die Region.  
**Im Takt. Vernetzt. Unterwegs.**

## **StadtBus** VOGTLAND

Einfach in die Stadt – zuverlässig und mobil.  
**Nah. Direkt. In meiner Stadt.**

**vogtlandbahn** RB 1 RB 2 RB 4 RB 5

Kontakt:

Tourismus- und Verkehrszentrale  
**Servicetelefon 03744·19449**

Verkehrsverbund Vogtland GmbH | Göltzschtalstraße 16 | 08209 Auerbach



**Vogtlandweit.**  
 Vernetzt. Unterwegs.  
[www.vogtlandauskunft.de](http://www.vogtlandauskunft.de)

## Markt Nr. 6

das Mode - Outlet am Markt

Mode - Outlet für Frauen & Männer, Saisonware,  
 Geschenkartikel, Gutscheine...reinkommen lohnt immer!

In der Zeit vom 30.11. bis 24.12.19 schenken wir  
 Ihnen zu Ihrem Einkauf über 40 € einen Piccolo.

Öffnungszeiten: Di - Mi - Do 9 - 13 & 14 - 18 Uhr  
 zusätzlich am 30.11.19 UND 01.12.19 14 - 18 Uhr

## elektrotechnik hoepner

Kai Höpner  
 Treuenske Strasse 6a  
 08485 Lengenfeld

Tel. 037606 / 33897  
 Funk 0175 4024568

*All unseren Kunden ein frohes Weihnachtsfest  
 und ein gesundes und erfolgreiches neues Jahr.*  
 e-mail: [elektrotechnik-hoepner@t-online.de](mailto:elektrotechnik-hoepner@t-online.de)

## Dezember - Aktion

Grade richtig zum Fest  
 Alle Uhren und Schmuckartikel gibt es

**ein Viertel** billiger

Uhren & Schmuck Pittner  
 seit 64 Jahren in Lengenfeld

Lengenfeld, Poststr. 15, gegenüber der alten Post, Tel. 037606 187400  
 Bitte vereinbaren Sie telefonisch einen Termin.



## BÄCKEREI CHRISTIAN FENDERL

Bahnhofstraße 22 · 08485 Lengenfeld  
 Telefon (03 76 06) 84 56

*Wir wünschen eine gesegnete Advents- und  
 Weihnachtszeit und alles Gute für 2020.*

*Wir wünschen  
 Ihnen eine frohe, gesegnete Advents- und Weihnachtszeit!  
 Für Ihr Vertrauen und Ihre Kundentreue ein herzliches Dankeschön.*



Autohaus Bauer GmbH  
 Alte Lengenfelder Str. 28  
 08228 Rodewisch  
 Telefon: 03744 / 36 900  
[www.ah-bauer.de](http://www.ah-bauer.de)



Auch 2020 mit uns gut unterwegs! Wir sind Ihr Ansprechpartner in Sachen Neu-, EU-, Jahres- und Gebrauchtwagen sowie für zertifizierten Service unserer Marken.

# 5. Hausweihnachtsmarkt

des Senioren-Centrums Lengenfeld auf der Weststraße 9

Alle Lengenfelder sind herzlich eingeladen!



**Roster  
vom Grill**

**weihnachtliche  
Stände  
und  
Musik**

**Glühwein**



**14<sup>30</sup> bis  
18<sup>00</sup> Uhr**

Der  
Weihnachts-  
mann  
verteilt  
Süßigkeiten  
an die  
Kinder.

**Donnerstag, 05.12.2019**



## An alle Fans von Weißensand

Die VSG Weißensand e.V. lädt ein zum  
**Weihnachtsmarkt** am 07.12.2019

**Beginn:** 16:00 Uhr

**Ort:** Am Sportlerheim

Es gibt Glühwein, Kesselgulasch, Roster, Steak,  
Bambes, Wiener etc.

Der Weihnachtsmann verteilt ab 17.30 Uhr Überraschungen  
an die Kinder. Eine wärmende Feuerschale lädt zur  
Gemütlichkeit ein.



Der Vorstand



# Lengenfelder

## Adventsmarkt

**29.11.- 01.12.2019**



**Freitag, 29.11.2019** (mit *Glühwein & Roster vom Grill*)

**19 Uhr** traditionelles Einläuten des Adventsmarktes

**Sonnabend, 30.11.2019**

14.00 Uhr Eröffnung des Adventsmarktes

14.30 Uhr Weihnachtsbaum schmücken der Kinder der Kita

„Flohkiste“ und „Pustebblume“

gemeinsames Singen mit dem BM &

Wunschballon steigen lassen

15.00 Uhr Weihnachtsprogramm der Kita Flohkiste

15.30 Uhr kommt der Weihnachtsmann

16.00 Uhr TASTRA

18 – 21 Uhr Minimax

**Sonntag, 01.12.2019**

14.00 Uhr Lengenfelder Posaunenchor

14.30 Uhr Weihnachtsbaum schmücken der Kinder der Kita

„Irfersgrüner Kinderstübchen“, „Am Park“ & Hort der

Grundschule „Am Park“, gemeinsames Singen mit dem BM &

Wunschballon steigen lassen

15.00 Uhr Programm mit dem Chor der Grundschule

15.30 Uhr kommt der Weihnachtsmann

16.00 Uhr Musik mit Lucie

16.30 Uhr Akkordeongruppe Pechtelsgrün

17.30 Uhr Unterhaltung mit Saxophon

**Die Geschäfte laden von 14 – 18 Uhr zum Einkaufsbummel ein.**

**Im Rathaus gibt es eine Ausstellung &**

**traditionell das Cafe des Kulturbundes!**

**Viele Leckereien & weihnachtliche Unterhaltung erwarten Sie!**

**Kleine Veränderungen bzw. Zeitverschiebungen sind möglich.**



Liebe Lengenfelder, liebe Gäste!

Traditionell am ersten Adventswochenende findet unser Adventsmarkt statt.

An diesem Wochenende startet auch die beliebte Bon-Aktion!

Sammeln Sie in den 23 teilnehmenden Geschäften & Lokalen Bons und nutzen Sie IHRE Chance auf einen von 56 Gewinnen! Hauptpreis ist ein Einkaufsgutschein über 1000 €! Vom 30.11.2019 bis zum 24.12.2019 können Sie fleißig Bons sammeln.

Am 27.12.2019 um 17 Uhr findet im Innen Hof des Rathauses die öffentliche Auslosung der Gewinner statt. Sie sind herzlich dazu eingeladen!

Wir freuen uns, Sie in unseren Geschäften begrüßen zu dürfen und wünschen Ihnen viel Glück bei der diesjährigen Weihnachtsaktion!

Teilnehmende Geschäfte erkennen Sie am Aushang im Fenster.



Die Bon-Aktion ist eine Initiative des



## Jugendfeuerwehr Lengenfeld

Erstmals präsentiert sich die Jugendfeuerwehr Lengenfeld auf dem diesjährigen Adventsmarkt!

Wir möchten dieses Jahr mit unseren kleinen und großen Gästen einen **limitierten Jugendfeuerwehr-Räuchermann** bauen, welcher bei uns im Zelt erworben werden kann.

Den Räuchermann gibt es als Bausatz oder fertig zusammengebaut zum Mitnehmen.

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch!**

**Detail:**

Räuchermann Jugendfeuerwehrmann, farbig

B x H = 8,5 cm x 16,5 cm

Gewicht: 0,109 kg

Holzart: Linde, Buche, Weißbuche, Sperrholz

Inkl. Original Verpackung zum Verstauen



## Bosch Car Service Möckel

- Kfz-Reparaturen aller Art
- Klimaanlage
- TÜV/Dekra u. AU/OBD
- Reifenservice
- Unfallinstandsetzung
- Autoglasservice
- Fahrzeug-Zusatzheizungen
- Inspektion für alle Fahrzeuge
- Klimatechnik
- Car-HiFi / Navigation
- Fahrtenschreiberservice
- Pkw-Bremsenservice
- Abgasanlagen
- Computerachsvermessung

**Bosch Car Service Möckel**

Nord-West 18 • 08228 Rodewisch

**Tel.: 03744 / 32918**

[bosch-service-rodewisch@t-online.de](mailto:bosch-service-rodewisch@t-online.de)



# Weihnachtsmarkt und Tag der offenen Tür in Schönbrunn am 30. November 2019



15.00 Uhr Beginn im Festzelt  
18.30 Uhr Lasershow

Kindergarten  
Schönbrunn  
Obere  
Dorfstraße 56



## „Weihnachtungswünsche“

Jedes Goahr su geng Weihnoachten, schreib iech e neies Gedicht; Weil, - -

Iech sooch mol su, mir de Weihnoachtszeit sehr am Herzen liecht.

De Kinner sei lang schoa aus'm Haus un is wird ruicher zu unnerm Festtagsschmaus.

In dr Ack stieht der gruße Sack, - - voll mit Geschenke, die mr hoam am heiligen Oumt dann ausgepackt.

Nooch wünscht mr sich schiene Weihnachtstooch, des is aa schie unn goar ka Frooch.

Doch aans vermiss iech jedes Goahr, - -

Des sei de Kinner, die machen sich sehr roar. - - Zim Glück is des Goahr unner Enkel doo, - - iech sooch eich doo sei mr aber nimmer traurich, - eher froh.

Or glabbt zwoar nimmer aa denn Moa mit Bart und Rut, - - unn doch sei mr alle fruh und wünschen uns ze Weihnoachten und fürs neie Goahr, alles - alles gute!

Peter Hopfmann

**Taxibetrieb**  
**Frank Thierschmidt**  
Zwickauer Straße 3, 08485 Lengenfeld  
☎ (03 76 06) 24 20

*Wir wünschen unserer Kundschaft,  
allen Freunden und Bekannten  
ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest und ein gesundes  
neues Jahr 2020.*

*Wir wünschen unseren werten Kunden, Freunden und Bekannten  
ein frohes Weihnachtsfest und viel Glück und Gesundheit  
für das neue Jahr.*

**Getränkhandel Liebold**  
Inhaber Jörg Baumgartl  
08485 Lengenfeld Reichenbacher Straße 17  
Telefon (03 76 06) 20 53

## Die Verbraucherzentrale informiert

### Weihnachtszeit ist Schlemmerzeit – Verbraucherzentrale bietet Aktionstage zum Thema „Weihnachtsbäckerei“ an

Endlich beginnt die Weihnachtszeit und auch in der Verbraucherzentrale in Auerbach ist die Weihnachtsvorfreude angekommen. Natürlich dürfen in dieser Zeit weder das leckere Essen noch die herrlich duftenden Plätzchen fehlen. Doch Schlemmen und gesunde Ernährung scheinen sich auf den ersten Blick eigentlich eher auszuschließen – dass dies nicht so ist, zeigt die Verbraucherzentrale Sachsen in Auerbach während der Aktionstage vom 02.12. bis 05.12.2019 in ihren Räumlichkeiten.

„In dieser Aktionswoche bieten wir an einigen Nachmittagen die Möglichkeit gemeinsam Plätzchen zu backen. Egal ob nun süße oder herzhaft Weihnachtsbäckerei – das Selberbacken hat viele Vorteile. Wir können z.B. selber darüber entscheiden, wie süß unsere Plätzchen sein sollen. Dadurch können wir einigen Zuckerfallen in der Weihnachtszeit schon mal ausweichen.“, erklärt Ernährungsberaterin Anna Mönig.

Während der Aktionstage wird in der Verbraucherzentrale auch über einige bekannte Ernährungsfragen aufgeklärt. Aber auch individuelle Fragen können der Ernährungsberaterin gerne gestellt werden.

Ob nun beim gemeinsamen Plätzchenbacken oder beim gemütlichen Stöbern, um verschiedenen Ernährungsmythen das Handwerk zu legen – die Aktionswoche bietet vielfältige Möglichkeiten sich ohne Druck dem Thema „Ernährung in der Weihnachtszeit“ zu nähern. Kommen Sie vom 02.12. bis 05.12.2019 während der Öffnungszeiten der Verbraucherzentrale Auerbach vorbei und erleben Sie es selbst.

**Physiotherapie**  
Ch. Oelschlägel / A. Lanzinger

*Wir wünschen unseren Patienten  
ein schönes Weihnachtsfest und alles  
Gute für 2020.*

## Redaktionsschluss des Amtsblattes für die Stadt Lengenfeld 2020

Redaktionsschluss im Jahr 2020 ist zu folgenden Terminen:

Für Ausgabe	Monat	Termin
	Januar	02.12.2019
	Februar	13.01.2020
	März	10.02.2020
	April	09.03.2020
	Mai	09.04.2020
	Juni	11.05.2020
	Juli	08.06.2020
	August	13.07.2020
	September	10.08.2020
	Oktober	14.09.2020
	November	12.10.2020
	Dezember	09.11.2020

**Das Amtsblatt erscheint monatlich am letzten  
Mittwoch des Vormonats.**

DORFGEMEINSCHAFT WALDKIRCHEN e.V.



## LICHTERFEST



**WIR ZÜNDEN DEN LICHTERBOGEN AN**

**Vorfreude - schönste Freude**

In altbewährter Tradition zünden wir auch dieses Jahr feierlich den Lichterbogen am Bürgerhaus. Wir freuen uns auf ein geselliges Beisammensein bei wärmenden Getränken und der Vorfreude auf Weihnachten.

**01.12.2019 um 17:00 Uhr**  
BÜRGERHAUS WALDKIRCHEN

[www.waldkirchen-im-vogtland.de](http://www.waldkirchen-im-vogtland.de)

WALDKIRCHEN IM VOGTLAND



## WEIHNACHTSMARKT



**WIR LADEN EUCH ALLE HERZLICH EIN**

**Weihnachtsmarkt öffnet seine Tore!**

In diesem Jahr wird der Weihnachtsmarkt mit Unterstützung der Dorfgemeinschaft gestaltet. Glühwein, kulinarische Leckereien und mehr erwarten Euch am Mehrgenerationsplatz Edwinhausen. Alle Infos findet Ihr auf, [waldkirchen-im-vogtland.de](http://waldkirchen-im-vogtland.de).

**07.12.2019 um 17:00 Uhr**  
MEHRGENERATIONSPLATZ EDWINHAUSEN

[www.waldkirchen-im-vogtland.de](http://www.waldkirchen-im-vogtland.de)

**Wohnungsauflösung**  
Mittwoch, 4.12.2019, 10 Uhr - 16 Uhr  
bei Kießling, Hegelstr. 15, 08485 Lengenfeld  
Vorabinformationen:  
09281 477101

**„Auch Karriere - Stillstand?“**  
Innovatives Marketingunternehmen bietet neue Chancen!  
Mehr Info unter 017620521823

**Morgner**  
Forst- & Gartentechnik  
Dolmar-Stützpunkthändler  
Meisterbetrieb



*Wir bedanken uns für das entgegengebrachte Vertrauen und wünschen allen Kunden, Freunden und Bekannten ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes und glückliches neues Jahr!*




An alle kleinen und großen Zuhörer und Zuhörerinnen..

*Vorlesezeit in der  
Stadtbibliothek Lengenfeld  
immer Dienstags ab 14:45 Uhr*

Herzliche Einladung zu einer unterhaltsamen Zeit mit spannenden, lustigen oder auch klugen Büchern. Unterstützt durch Grit Petermann (Buchhandlung am Markt) und Judith Benkenstein (Stadtbibliothek).

*Lauscht mal rein ... und sagt es gern weiter :-)*

Alltagsbegleiter



## Wir suchen Sie als Alltagsbegleiter/in im Ehrenamt für Senioren

Mit der steigenden Lebenserwartung wächst auch der Anteil der hochbetagten Senioren ohne Pflegegrad, welche dennoch Unterstützung im Alltag benötigen. Oft leben sie alleine. Ihre Angehörigen wohnen in einer anderen Stadt oder sind beruflich stark eingebunden und können keine Hilfestellung leisten. Um diesen Senioren ein möglichst selbstständiges Leben in ihrem zu Hause zu ermöglichen, fördert der Freistaat Sachsen das Projekt der Alltagsbegleiter. Dieses Angebot ist für Senioren kostenlos. Die Alltagsbegleiter erhalten eine Aufwandsentschädigung vom Projektträger. Die regelmäßige Unterstützung und Begleitung im täglichen Leben verhindert die soziale Isolierung und verlängert den Verbleib in den eigenen vier Wänden. Dies hilft den Senioren ihre Selbstständigkeit zu erhalten und begünstigt die Teilnahme am sozialen Leben. Durch die Aufgaben des Alltagsbegleiters wird die Lebensqualität des hochbetagten Menschen verbessert.

### Aufgaben:

Sie begleiten flexibel einen oder mehrere Senioren bis zu 32 Stunden pro Monat und erhalten eine Aufwandsentschädigung in Höhe von 80 Euro pro Monat. Über den Projektträger sind Sie haftpflicht- und unfallversichert. Eine fachliche Vorbildung oder Schulung ist nicht nötig, weil die Senioren nicht pflegebedürftig sind und keinen Pflegegrad haben.

Zu den Aufgaben der Alltagsbegleiter gehören beispielsweise:

- Hilfe beim gemeinsamen Einkauf
- Begleitung bei Behördengängen oder Arztbesuchen
- Freizeitgestaltung, wie gemeinsames Spaziergehen, Vorlesen oder der Besuch von Gottesdiensten, Seniorentreffen und anderen Veranstaltungen und Hobbys etc.

Für Rückfragen und Anmeldung zum/zur Alltagsbegleiter/in steht Ihnen die Quartiersmanagerin Silvana Reiche-Zimmermann, unter der Rufnummer: 037606/949904, E-Mail: [quartierszentrum@vs-reichenbach.de](mailto:quartierszentrum@vs-reichenbach.de) gerne zur Verfügung. Oder kommen Sie zu uns, in das Quartierszentrum „Am Markt“ Hauptstraße 14, 08485 Lengenfeld.

## Einblicke und Ausblick beim Lengenfelder Carneval Club

Die Faschingsaison 2019/2020 ist mit dem 11.11., 11.11 Uhr eröffnet und der Auftakt am 16. November mit einer Halloween-Party gelungen.

Nun, wer vielleicht selber bei der Auftaktveranstaltung dabei war, konnte sich davon überzeugen, dass auch in den Sommermonaten im Schützenhaus beim LCC kein Stillstand war. Die Carnivalisten, zusammen mit der Stadt Lengenfeld, haben einiges an Geld in die Hand genommen und investiert.

Die in die Jahre gekommene Verkabelung für Ton, Licht und Video wurde erneuert, um den modernen technischen Anforderungen gerecht zu werden. Damit auch der Gast, der in einer der hinteren Reihen sitzt, gute Sicht hat, gibt es eine neue Kamera & Beamer, die das Programm auf eine Leinwand projizieren. Ein großes Dankeschön gehört an dieser Stelle unserem Techniker David Fröhner und seinem Team für sein Engagement und seinen Einsatz!

Weiterhin gibt es frische Farbe an den Wänden, stylische neue Lampen verbreiten im Saal eine gemütliche Atmosphäre.

Auch die Garden kamen nicht zu kurz. Orgelpfeifen, Rot-Weiß, Grün-Weiß, Prinzengarde und Old Ladys, immerhin in Summe 68 kleine und große Tänzerinnen, bekamen in ihren Garderoben neuen Fußbodenbelag.

Für die Veranstaltungen im Februar ist eine Raucherlounge geplant, damit für die Gäste die große Bar rauchfrei bleibt.

Neu wird auch die musikalische Ausgestaltung der Faschingsveranstaltungen sein, denn mit der Band „Spur 13“, dem DJ Dennis Weigel und DJ Weck setzen wir auf tolle Partystimmung.

Wer sich also von dem frischen Wind, der durchs Schützenhaus weht, selbst ein Bild machen möchte, sollte eine der Veranstaltungen im Februar nicht verpassen und sich unbedingt die Termine vormerken.

In diesem Jahr lädt der LCC alle Leseratten, Bücher- und Filmhelden, Krimifreunde, Liebhaber von Horror und Phantasie,..... und unsere treuen Gäste in die LCC-Bibliothek ein:



### Ausblick auf unsere Veranstaltungen:

8.2.2020	Abendveranstaltung
9.2.2020	Kinderfasching
15.2.2020	Abendveranstaltung
16.2.2020	Familienfasching
22.2.2020	Abendveranstaltung

Karten im Vorverkauf gibt es wie immer im Reisebüro Dittmann, Hauptstraße 6, und in der Beauty Lounge, Hauptstraße 35 in Lengenfeld.

Wir erwarten euch in der LCC-Bibliothek und freuen uns auf eine schöne Faschingszeit mit euch!

LEFA – Helau!!!

Text: Steffi Löwe



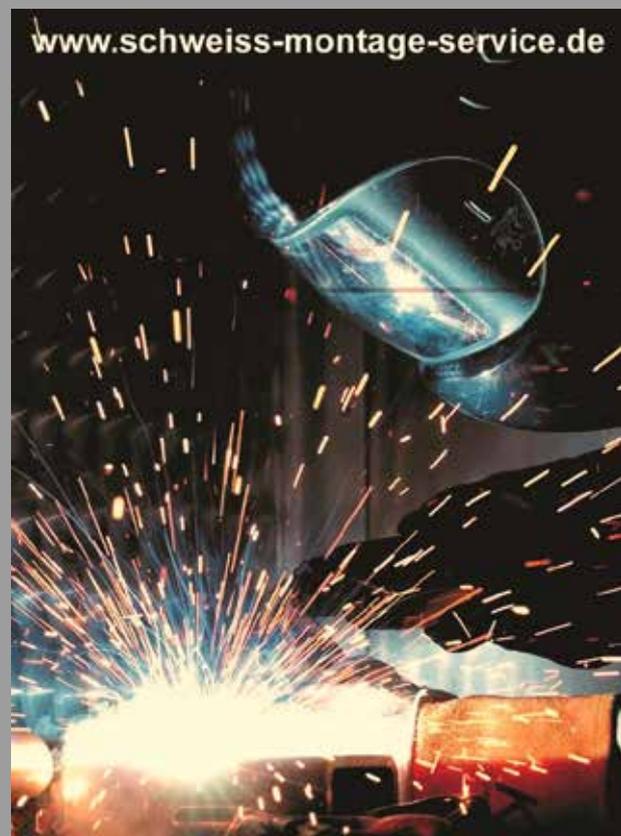
Zertifiziert nach AD 2000 Merkblatt HP0/ TRR100 und nach DIN EN ISO 3834-2 Fachbetrieb nach §19 WHG und EN 1090-1+2

Schweiß-Montage-Service GbR  
 Polenzstraße 69 | 08485 Lengenfeld  
 Tel.: 03 76 06/86 72 1 oder 0152/ 09 49 18 87  
 E-Mail: [m.stuckenbrock@schweiss-montage-service.de](mailto:m.stuckenbrock@schweiss-montage-service.de)  
 Ansprechpartner: Michael Stuckenbrock

### Unsere Leistungen für Industrie und Privat

- **Metallbau**  
Tore – Zäune – Treppen – Geländer – sämtliche Metallarbeiten
- **Verfügbare Werkstoffe**  
Edelstahl – Aluminium – Baustahl
- **Kantarbeiten**
- **Rohrleitungsbau**

**Vertrieb technische Gase + Flüssiggas**



## VEREINSNACHRICHTEN

### Kulturbund Ortsverein Lengenfeld e.V.

Vorstand: Dr. Erich Riedel  
Hauptstraße 3

Anlässlich des **Weihnachtsmarktes am 30. 11. und 1.12.** findet unser inzwischen legendäres „**Weihnachtscafé**“ statt, 14 bis 18 Uhr gibt's hausgebackenen Kuchen, Kaffee, Grog, Tee uvm. im Rathaus.

Das **Musikschulkonzert findet am 15. Dezember, 16 Uhr** im Lengenfelder Hof statt, Eintritt: 2,50 €

#### Montagssinger

Montag, den 9. Dezember, 18.00 Uhr im Türmchen des Rathauses / Weststraße

Leitung: Carla Starke, Tel. 037606 / 35050

#### Kreatives Gestalten

Dienstag, den 17. Dezember, 16.00 Uhr im Türmchen des Rathauses / Weststraße

Leitung: Ute Brandt, Tel.: 03744 / 48339

#### Kegeln

Mittwoch, den 11. Dezember, 19.00 Uhr im Lengenfelder Hof

Ansprechpartner: Jürgen Rietsch, Tel. 037606 / 2727,  
e-mail: jürgen.rietsch@arcor.de

#### Klöppeln und andere Handarbeiten

Leitung: Margarete Schneider, Tel.: 037606 / 98 99 84

Montag, den 16. Dezember, Treff 17.00 Uhr in der Malzhausegasse 1

#### Malzirkel

Leitung: Andreas Claviez

Ansprechpartner: Gabriele Heckel, Tel.: 037606 / 32199,  
e-mail: gheckel@web.de

Jeden Donnerstag, Treff 18.00 Uhr im Türmchen des Rathauses / Weststraße

#### Patchwork-Gruppe

Leitung: Margarete Schneider, Tel.: 037606 / 98 99 84

Donnerstag, den 5. Dezember, Treff 19.00 Uhr in der Malzhausegasse 1

#### Klub Gesünder Leben - Kräutergruppe

Leitung: Heike Behrens, Ute Oeser, Tel. 037606 / 35219 und Ute Wolf

Dienstag, den 10. Dezember, Treff im Türmchen des Rathauses, Thema: Kokosnussöl

#### Wandergruppe

Leitung: Hannelore Pressler, e-mail: hlspressler@t-online.de  
WANDERPAUSE bis Februar!

#### Keramikwerkstatt

Leitung: Gisela Marckhoff

Montag, den 2. Dezember, Treff 16.30 Uhr an der Grundschule am Park

#### Gedächtnistraining

Leitung: Ruth Czekalla

Mittwoch, den 11. Dezember, 14.00 Uhr bis 15.30 Uhr im Türmchen des Rathauses / Weststraße

#### Laufgruppe

Wöchentlich über eine Stunde flottes Gehen, in der Regel auf dem Rad- und Wanderweg im Göltzschtal Richtung Weißensand, jeden Freitag 9.00 Uhr am Parkplatz bei der Firma Bittermann.

Wer das erste Mal mitgehen möchte, kann sich einfach am Treffpunkt einfinden.

Verantwortlich: Karla Regner,  
Tel.: 037606 / 36889

#### Spielgemeinschaft

Wer Lust hat, kann am Freitag, dem 13. Dezember, ins Restaurant des „Lengenfelder Hofes“ kommen, auch selbst ein Karten- oder Brettspiel mitbringen.

Ansprechpartner:

Erika Seltmann,  
Tel.: 037606 / 35266



### Volkssolidarität Reichenbach

Jeden Dienstag ab 9.30 Uhr Seniorengymnastik im Seniorenzentrum, Weststraße 9.



### Kleintierzüchter e.V. Lengenfeld 1902, S 292 Lengenfeld

Zur Mitgliederversammlung jeden ersten Freitag im Monat, Beginn in der Sommerzeit 20.00 Uhr, Beginn in der Winterzeit 19.00 Uhr, im „Lengenfelder Hof“ laden wir Gäste und an der Kleintierzucht interessierte herzlich ein.

Thomas Horlbeck



### Kleintierzuchtverein „Vogtlandeck“ e.V., S 968 Irfersgrün

Herzlich eingeladen sind alle Mitglieder und Interessenten jeden zweiten Freitag im Monat ab 19.30 Uhr zur Versammlung im Vereinsheim.

### Kleintierzüchterverein S 518 Waldkirchen

Wir treffen uns jeden ersten Freitag im Monat, jeweils 19.30 Uhr Winterzeit, 20.00 Uhr Sommerzeit, im Bürgerhaus Waldkirchen. Interessenten sind herzlich willkommen.

Ansprechpartner: Maik Bräutigam: 0172/7383095

### Alpenverein Lengenfeld

Zur Mitgliederversammlung jeden ersten Dienstag im Monat trifft sich der Alpenverein 19:00 Uhr im Hotel „Lengenfelder Hof“.



### Skatverein „Göltzschgrund“ Lengenfeld

Jeden Freitag ab 18.30 Uhr im Hotel „Lengenfelder Hof“, Skatabend für Vereinsmitglieder und Gäste.



### Lengenfelder Carnivals Club e.V.

Jeden letzten Freitag im Monat im Schützenhaus 19.00 Uhr Großratssitzung, 20.00 Uhr Elferratssitzung.



### Schützengesellschaft Lengenfeld 1708 e.V.

Freitag, 06.12., 19.00 Uhr Weihnachtsfeier / Mitgliederversammlung, Kegelbahn Sportlerheim  
Sonnabend, 07.12., 14.00 Uhr, Schießtraining, Schießplatz GWG, Meldeschluss 15.00 Uhr  
Silvester, 31.12., 9.30 Uhr, Silvesterschießen, Schießplatz GWG, Meldeschluss 10.30 Uhr



### FFW Lengenfeld

Mittwoch, jeweils 19.00 Uhr Dienst  
Dienstag, jeweils 18.30 Uhr Dienstsport nach Absprache

#### Jugendfeuerwehr Lengenfeld

Mittwoch, 11.12., 7.30 - 12.00 Uhr Jahresabschluss

Ansprechpartner:  
Jugendfeuerwehrwart Ronny Große Tel.: 0173 4716718  
stellv. Jugendfeuerwehrwart David Fröhner Tel.: 0173 9128943  
News / Bilder / Infos unter:  
www.feuerwehr-lengenfeld.de/jugendfeuerwehr



### Verein für offene Jugendarbeit e.V. Jugendzentrum „LE“

Weststraße 7 · 08485 Lengenfeld

Tel. (03 76 06) 3 77 78 · www.jz-jam.de

Öffnungszeiten: Dienstag bis Freitag 14.00 - 18.30 Uhr





• Innenausbau nach Maß  
• Fenster, Türen & Wintergärten  
• Fußbodengestaltung  
• Wand- & Deckenverkleidung  
• Einbaumöbel nach Maß

Hauptstraße 50, 08485 Waldkirchen  
Fon: 037606 / 82 93 52  
Fax: 037606 / 82 93 53  
Funk: 0173 / 201 30 26  
hpwohnbau-reichenbach@web.de

## KIRCHENNACHRICHTEN

### Ev.-Lutherisches Kirchspiel Lengenfeld-Plohn-Röthenbach

#### GOTTESDIENSTE



#### 1. Dezember · 1. Advent

9.30 Uhr Lengenfeld: Familiengottesdienst mit Taufgedächtnis

#### 8. Dezember · 2. Advent

9.00 Uhr Plohn: Gottesdienst

10.30 Uhr Lengenfeld: Gottesdienst mit Abendmahl

#### 15. Dezember · 3. Advent

9.00 Uhr Röthenbach: Gottesdienst mit Abendmahl

10.30 Uhr Lengenfeld: Gottesdienst

#### 22. Dezember · 4. Advent

9.00 Uhr Plohn: Gottesdienst mit Abendmahl

10.30 Uhr Lengenfeld: Gottesdienst

#### 24. Dezember · Heilig Abend

15.00 Uhr Lengenfeld: Christvesper mit Krippenspiel

15.00 Uhr Röthenbach: Christvesper mit Krippenspiel

16.30 Uhr Plohn: Christvesper mit Krippenspiel

17.00 Uhr Lengenfeld: Christvesper mit Kirchenchor

#### 25. Dezember · 1. Weihnachtsfeiertag

5.00 Uhr Lengenfeld: Turmblasen des Posaunenchores

6.00 Uhr Lengenfeld: Christmette mit Kirchenchor

7.00 Uhr Röthenbach: Christmette

#### 26. Dezember · 2. Weihnachtsfeiertag

9.30 Uhr Lengenfeld: Gottesdienst mit Posaunenchor

#### 29. Dezember · Sonntag nach dem Christfest

9.30 Uhr Lengenfeld: Singe-Gottesdienst

#### 31. Dezember · Silvester

15.00 Uhr Röthenbach: Gottesdienst mit Abendmahl

16.30 Uhr Plohn: Gottesdienst mit Abendmahl

18.00 Uhr Lengenfeld: Gottesdienst mit Abendmahl und Kirchenchor

#### 1. Januar · Neujahr

10.30 Uhr Lengenfeld: Gottesdienst mit Posaunenchor

**Gottesdienst im Seniorenzentrum Lengenfeld, Weststraße:**  
Mittwoch, 18. Dezember, 16.00 Uhr

#### BESONDERE VERANSTALTUNGEN

##### LENGENFELDER „LEBENDIGER ADVENTSKALENDER“

Im Advent sehnen sich manche Menschen danach, die Zeit bewusster zu erleben. Das kann im „Lebendigen Adventskalender“ vielleicht möglich werden: durch gemeinsames Singen, Geschichten hören, Teetrinken, füreinander Zeit haben

...

In Lengenfeld werden wieder an verschiedenen Orten Fenster oder Türen mit einer Zahl auf den entsprechenden Kalendertag hinweisen, an dem sich dort die Tür öffnet. Für etwa eine halbe Stunde heißen die Gastgeber alle Interessierten willkommen.

##### Folgende Gastgeber laden jeweils

##### 18.15 Uhr - ganz herzlich ein:

Mo 2.12. Böttger, Schulstraße 27

Di 3.12. Börner, Hauptstraße 26

Mi 4.12. Pietzsch, Brunnenallee 7

Do 5.12. Böttger, Windmühlenweg 4

Fr 6.12. Macholdt, Gartenstraße 17

Sa 7.12. Schwabe, Bahnhofstraße 36

Mo 9.12. Lewek, Blumenladen, Bahnhofstraße 10 

Di 10.12. Macholdt, Karl-Böhm-Straße 1 (am Lagerfeuer)

Mi 11.12. Mende, Gartenstraße 1

Do 12.12. Soster, Poststraße 33 (Hinterhaus)

Fr 13.12. Spitzner, Kirchplatz 2

Sa 14.12. Mothes, Schulstraße 8a

Mo 16.12. Winkler, Waldkirchen, Hauptstraße 5a

Di 17.12. Wilke, Reichenbacher Straße 16

Mi 18.12. Heuck, Stadtmuseum, Hauptstraße 57 

Do 19.12. Bachmann, Rathaus, Markt 1 

Fr 20.12. Härtel, Tischendorfhäus (Singen von erzgebirg. Liedern)

Sa 21.12. Knöfler, Kirchplatz 7

 barrierefreier Zugang



#### Adventsfeier für Senioren

Sonnabend, 7. Dezember, 14.00 bis ca. 16.00 Uhr im Lengenfelder Tischendorfhäus

#### Traditionelles Advents- und Weihnachtsliederblasen des Posaunenchores

4. Advent, 22. Dezember, 15.00 Uhr auf dem Lengenfelder Markt

#### WEIHNACHTSORATORIUM von J. S. Bach, Kantaten 1 bis 3

Freitag, 27.12.2019, 19.00 Uhr, Aegidiuskirche Lengenfeld

siehe auch Seite 22

#### MUSIK zum JAHRESAUSKLANG

Silvester, 31.12.2019, 23.00 - 23.45 Uhr, Aegidiuskirche Lengenfeld

siehe auch Seite 22

#### EINE-WELT-LADEN

**Ort:** Lengenfeld, Kirchplatz 2, Pfarrhaus

**Öffnungszeiten:** Mo, Fr 9.00 - 12.00 Uhr  
Di, Do 9.00 - 12.00 und 15.00 - 18.00 Uhr



#### Öffnungszeiten des Pfarramtes und der Friedhofsverwaltung

Montag + Freitag 9.00 - 12.00 Uhr

Dienstag + Donnerstag 9.00 - 12.00 Uhr und 15.00 - 18.00 Uhr

Kirchplatz 2, Tel.: 037606 2617

#### Alle anderen Veranstaltungshinweise unter:

[www.kirchspiel-lengenfeld-plohn-roethenbach.de](http://www.kirchspiel-lengenfeld-plohn-roethenbach.de)

#### Kath. Gemeinde „St. Heinrich“ Lengenfeld

Sonnabend, 07.12.2019, 17.00 Uhr Heilige Messe

Sonnabend, 14.12.2019, 15.00 Uhr Adventsfeier

17.00 Uhr Heilige Messe

Sonnabend, 21.12.2019, 17.00 Uhr Heilige Messe

**Heilig Abend, Dienstag, 24.12.2019, 16.00 Uhr Christnacht in Lengenfeld mit Kinderkirche**

**2. Weihnachtstag, Donnerstag, 26.12.2019, 11.00 Uhr Gottesdienst**

Sonnabend, 28.12.2019, 17.00 Uhr Heilige Messe

**Silvester, Dienstag, 31.12.2019, 17.00 Uhr Heilige Messe zum Jahresschluss in Reichenbach**

**Hochfest der Gottesmutter Maria / Neujahr, Mittwoch, 01.01.2020, 09.30 Uhr Heilige Messe**

Die Sternsinger der evangelischen und katholischen Kirche sind gemeinsam in Lengenfeld unterwegs:

Freitag, 3.1.2020 ab 14.00 Uhr

Montag, 6.1.2020 ab 15.30 Uhr

Dienstag 7.1. 2020 ab 15.30 Uhr

Wenn Sie einen Besuch der Sternsinger wünschen melden Sie sich bitte bis zum 30.12.2019 im Pfarrbüro in Reichenbach 03765/12832 oder im ev. Pfarramt in Lengenfeld 037606/2617.

#### Ev.-Luth. Kirche Treuen

##### Weißensand

Dienstag, 03.12., 19.00 Uhr Bibelstunde

#### Landeskirchliche Gemeinschaft

##### Gartenstraße 13

##### Gemeinschaftsstunden:

Sonntag, 01.12.2019, **10.30 Uhr**

Sonntag, 08.12. und 22.12.2019, jeweils 17.00 Uhr

Sonntag, 15.12.2019, 15.00 Uhr Adventsfeier

Sonntag, 29.12.2019, 17.00 Uhr Lobpreisstunde zum Christfest

##### Bibelstunden:

Dienstag, 10. und 17.12.2019, jeweils 19.30 Uhr

**Frauenstunde:** 03.12.2019, 16.00 Uhr

**Männerstunde:** Dienstag, 03.12.2019, 19.30 Uhr

## Ev.-Luth. Freikirche Lengenfeld Plohner Weg 7

### GOTTESDIENSTE

#### 1. Dezember – 1. Advent

9.30 Uhr Gottesdienst mit Christenlehre

#### 8. Dezember – 2. Advent

14.00 Uhr Predigtgottesdienst

#### 22. Dezember – 4. Advent

9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl

#### 24. Dezember – Heilig Abend

17.00 Uhr Christvesper mit Krippenspiel

#### 25. Dezember – 1. Christtag

9.30 Uhr Festgottesdienst

#### 31. Dezember – Silvester

17.00 Uhr Jahresschluss-Gottesdienst

### GEMEINDEKREISE:

Freitag, 6.12. - 18.00 Uhr: Bibel-Gesprächskreis

Tägliche Andachten und wöchentliche Predigten für zu Hause finden sie unter [www.elfk.de/lengenfeld](http://www.elfk.de/lengenfeld).

Unverbindliche Informations-Glaubens-Kurse sind jederzeit nach Absprache möglich.

Telefon Pfarramt: 037606 964516 oder 01577 1598557

## Ev.-Luth. Kirchgemeinde Waldkirchen - Irfersgrün

#### 1. Advent - Sonntag, 01.12.

10:00 Uhr Familiengottesdienst in Waldkirchen

#### 2. Advent - Sonntag, 08.12.

10:00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl in Irfersgrün

#### 3. Advent - Sonntag, 15.12.

17:00 Uhr Musikalischer Gottesdienst in Waldkirchen

#### 4. Advent - Sonntag, 22.12.

10:00 Uhr Gottesdienst in Irfersgrün

#### Heilig Abend, 24.12.

15:00 Uhr Christvesper mit Krippenspiel in Waldkirchen

17:00 Uhr Christvesper mit Krippenspiel in Irfersgrün

#### 1. Christtag, 25.12.

06:00 Uhr Christmette mit Krippenspiel in Waldkirchen

#### 2. Christtag, 26.12.

10:00 Uhr Gottesdienst in Irfersgrün

#### So. n. dem Christfest, 29.12.

17:00 Uhr Gottesdienst in Waldkirchen

#### Altjahresabend, 31.12.

15:00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl in Irfersgrün

17:00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl in Waldkirchen

Wir suchen ab 01. Januar 2020 für die Friedhöfe in Waldkirchen und Irfersgrün einen **Mitarbeiter (m,w,d), der die Pflege der einheitlich gestalteten Reihengräber und der sonstigen Pflegegräber** übernimmt.

Die Anstellung erfolgt:

10 % für das ganze Jahr (mit Führung eines Arbeitszeitkontos), und wird nach landeskirchlichem Tarif vergütet. Die Tätigkeit umfasst die gärtnerische Bewirtschaftung der ca. 50 Pflegegräber auf dem Waldkirchner und Irfersgrüner Friedhof, sowie der acht unbelegten Grüfte und der Umpflanzung um die Friedhofskapelle in Waldkirchen.

Nähere Auskünfte erteilt die Friedhofsverwaltung im Pfarramt, Hauptstraße 124, 08485 Waldkirchen, Tel. 037606/2533. Interessenten melden sich bitte umgehend an o.g. Adresse. Wir freuen uns auf Ihre Anfragen!

## Ev.-Freikirchliche Gemeinde Lengenfeld, Engalgasse 6

E1NS-Gottesdienst: 01.12., 10.00 Uhr  
gleichzeitig Kindergottesdienst

#### Abendmahlsgottesdienst:

01.12., 08.12., 15.12., 29.12., 09.00 Uhr

#### Predigtgottesdienst:

01.12., 08.12., 15.12., 10.30 Uhr,  
gleichzeitig Kindergottesdienst



### Weihnachtsgottesdienst:

22.12., 10.30 Uhr (Familiengottesdienst)

Silvestergottesdienst: 31.12., 17.00 Uhr

Kids-Club: 06.12., 13.12., 16.00 Uhr  
(für Kids von 3. - 6.Klasse)

Jugend LE: 06.12., 13.12., 20.12., 19.00 Uhr,  
für Teens und Jugendliche ab 14 Jahren

Seniorenweihnachtsfeier: 18.12., 15.00 Uhr

Blaukreuzgruppe: 06.12., 20.12., 18.30 Uhr  
Hilfsangebot für Menschen mit Suchtproblemen

Hauskreise: an verschiedenen Tagen in der Woche  
Gespräche über Gott, das Leben und die Bibel

## WEIHNACHTSORATORIUM

von J. S. Bach, Kantaten 1 bis 3

Freitag, 27.12.2019, 19 Uhr

Aegidiuskirche Lengenfeld



Vogtland Philharmonie Greiz-Reichenbach  
Gesangssolisten

Lengenfelder Kirchenchor

Dirigent: GMD Stefan Fraas

Karten im Vorverkauf 14 €

Karten an der Abendkasse 17 €

Kartenvorverkauf im Pfarramt Lengenfeld und Waldkirchen,  
Buchhandlung am Markt, Fa. Weller (Haak)

## MUSIK zum JAHRESAUSKLANG



Silvester, 31.12.2019

23.00 - 23.45 Uhr

Aegidiuskirche Lengenfeld

Kantor Jochen Härtel, Orgel

Bei Kerzenschein

erklingen Werke von

D. Buxtehude,

J. S. Bach, H. Distler u.a.

Der Eintritt ist frei. Eine Spende  
für die Kirchenmusik wird erbeten.

Das für 2019 abgeschlossene Sommerturnier der Sektion Schach gewann wieder einmal Bernd Gündel.



In sieben Runden setzte er sich knapp vor Rainer Mothes und Hermann Fenderl durch!

**Für Skatfreunde:** Am 29.11.2019 findet unser beliebtes dies-jähriges offenes Skattturnier wieder in unserem Vereinslokal in Waldkirchen (gegenüber der FFW) statt. Der Einsatz beträgt 5,00 Euro. Beginn 18.00 Uhr!

www.moebelhaus-herrmann.de

seit über 25 Jahren

**Herrmann**  
**MOBEL**

**KÜCHENSTUDIO**  
WOHNEN | SCHLAFEN | MATRATZEN

Auerbacher Str. 1 · Lenggenfeld · Tel. 037606/ 2261



**Spezialbaumfällung**  
**Rosario Roth**

Mobil 01523 6816291

E-Mail [rosarioroth@gmx.de](mailto:rosarioroth@gmx.de)

Unsere Leistungen für Sie:

- Baumfällungen, Rückschnitte, Tothholzentfernung,
- Sturmschädenbeseitigung, Seilklettertechnik,
- Wurzelstock fräsen und häckseln

**Dezember - Aktion**

Alle Brillenfassungen mit einem schwarzen Punkt auf dem Brillenglas gibt es zum **halben Preis**

**Brillenpittner**  
seit 64 Jahren in Lenggenfeld

Lenggenfeld, Poststr. 15, gegenüber der alten Post, Tel. 037606 187400  
Bitte vereinbaren Sie telefonisch einen Termin.

**Abgabeschluss:**  
für Annoncen, Veranstaltungsmeldungen und Beiträge für Nummer 348 ist der **02. Dezember 2019.**

an: [lenggenfelder-anzeiger@druckerei-rau.de](mailto:lenggenfelder-anzeiger@druckerei-rau.de)  
oder [DruckereiRau@t-online.de](mailto:DruckereiRau@t-online.de)

*Begrenzt ist das Leben,  
doch unendlich ist die Erinnerung.*

**Danksagung**

Nachdem wir Abschied genommen haben, von unserem Vater, Schwiegervater, Großvater, Urgroßvater, Onkel und Cousin, Herr

**Siegfried Kießling**  
\*20.08.1926 † 06.10.2019

sagen wir herzlichen Dank  
...für tröstende Worte, gesprochen oder geschrieben,  
...für alle Zeichen der Liebe und Freundschaft,  
...für Blumen, Kranz- und Geldspenden,  
...für die Anteilnahme bei der Trauerfeier.

Unser besonderer Dank gilt Pflegedienst Gündel, Praxis für Ergotherapie Brückner, Physiotherapiepraxis J. Müller und Frau DM Uta Biedermann mit ihrem Team für ihre langjährige Betreuung und Unterstützung, sowie dem Bestattungshaus Ludwig.

**In stiller Trauer**  
Deine Kinder Ute, Steffen und Dirk  
mit Kindern, Enkelkindern und Urenkeln

Lenggenfeld, im November 2019

**WOHNUNGSBAUGENOSSENSCHAFT**

**Gartenstadt e.G.**  
**Reichenbach Tel. 13912**  
Rosenstraße 5, 08468 Reichenbach/Vogtl.

**WOHNUNGSANGEBOTE**

Straße	Nr.		Zim.	Heizung Energie	Wfl.
Hans-Beimler-Str.	9	3.OG rechts mit Balkon	3	V/89/Gas	60,1
Turmstraße	5	1.OG links mit Garten	2	V/168/Gas	43,6
Platanenstraße	45	1.OG rechts mit Balkon	3	V/136/Gas	62,0
Erich-Mühsam-Str.	37	1.OG rechts	2	V/126/Gas	42,0
Erich-Mühsam-Str.	10	EG rechts	2	V/147/Gas	42,0
Rosenstraße	40	1.OG / EG mit Garten	2	V/137/Gas	41,9

Weitere Wohnungen werden demnächst nach Sanierung bezugsfertig. Fragen Sie bei uns nach. Für Ihren Wohnungswunsch können Sie sich gern vormerken lassen.

# HABERMANN

Der Malermeister Der Fachmarkt  
Bekannt für Qualität und Zuverlässigkeit

GmbH



Lengenfeld · Viehmarkt

Farben - Tapeten - Bodenbeläge - Raumausstattung  
sämtliche Malerarbeiten - Fassadengestaltung

**Aktionswochen vom 30.11. - 20.12.**

- Plisseeanlagen
  - Fensterdekoration
  - Wandfarben auch getönt
- Ein Besuch lohnt sich!**

Tel. (03 76 06) 3 41 07, priv. (03 76 06) 3 44 38 · Fax (03 76 06) 3 66 58  
www.maler-habermann.de · E-Mail: habermann-lengenfeld@t-online.de

**Wir sind umgezogen: Hauptstraße 6**

A. W.  
**LUDWIG**  
BESTATTUNGEN & TRAUERHILFE

GEPRÜFTER BESTATTER

Telefon: 037606.98991  
Mobil: 0173.3937846  
Hauptstraße 6 · 08485 Lengenfeld  
www.aw-ludwig-bestattungen.de

Wir sind Tag und Nacht  
für Sie erreichbar.



**PFLEGEDIENST  
GÜNDEL**

Wir wünschen Ihnen ein  
*schönes Weihnachtsfest*  
und für das neue Jahr nur das Beste!

Hauptstraße 15 | 08485 Lengenfeld  
Tel. (03 76 06) 8 36-0 | [www.pflagedienst-guendel.de](http://www.pflagedienst-guendel.de)



Inhaber Anett Schmalz

**Friseur ohne Vorbestellung**

Kosmetik & Fußpflege mit Termin

Bahnhofstraße 33, 08485 Lengenfeld, Tel.: 037606/2580

**Öffnungszeiten**

Montag geschlossen, Di/Mi/Do/Fr 9:00—18:00 Uhr  
Samstag 8:00—12:00 Uhr

Unser Kosmetikstudio bietet Ihnen eine  
**Kosmetikgrundbehandlung**  
ab 22 Euro

**Augenbrauen + Wimpern**

färben + zupfen komplett 10 Euro

**Fußpflege**

inklusive Fußbad, Nägelschneiden,  
Hornhaut entfernen & Massage

**Neu! French Pediküre**



Wie wünschen Ihnen  
ein frohes Fest  
und entspannte Feiertage!

Physiotherapie  
**Sebastian  
Baumann**



PHYSIOTHERAPIE | PRÄVENTION | MOBILE BETREUUNG

Hauptstr. 22 | 08485 Lengenfeld

Tel.: 03 76 06/ 82 96 96 oder 0176/ 26 48 76 53

Fax: 03 76 06/ 82 96 95

Mail: [sebastian.baumann@physio.de](mailto:sebastian.baumann@physio.de)

[www.physiotherapeut-baumann.de](http://www.physiotherapeut-baumann.de)

## Bauunternehmen

H. Günnel

Dorfstraße 34 · 08485 Lengenfeld OT Wolfspütz

Tel./Fax (03 76 06) 3 54 28 · Mobil (01 60) 98 37 44 46

Wir wünschen unseren Kunden, Freunden und Bekannten ein  
frohes Weihnachtsfest sowie ein gesundes neues Jahr, verbunden  
mit dem besten Dank für Ihr entgegengebrachtes Vertrauen.



- Gerüst
- Dach
- Dachklempnerarbeiten
- Zeltverleih

**Dachdeckermeister Jens Langner**

Hauptstraße 9d - 08485 Schönbrunn

Tel./Fax: 03 76 06 / 3 67 20

Mobil 01 70 / 2 97 81 41

## SYSTEM & HAUSTECHNIK

- Beratung
- Planung
- Ausführung
- Heizung
- Lüftung
- Sanitär

**ANDREAS HEYNE**

*Wir wünschen allen Kunden  
ein frohes Weihnachtsfest.*

Hauptstraße 142 · 08485 Lengenfeld OT Waldkirchen

Tel. (03 76 06) 3 21 06 · Mobil (01 71) 7 66 00 77

E-Mail: [info@sht-heyne.de](mailto:info@sht-heyne.de) · [www.sht-heyne.de](http://www.sht-heyne.de)

praxis für ergo therapie  
nicole brückner

Hausbesuche  
Alle Kassen  
und privat

praxis für ergotherapie

nicole brückner

poststraße 33

08485 lengenfeld

telefon 03 76 06 . 96 41 52

mobil 01 52 . 28 76 08 21

Präventionskurse  
Pilates  
Kinesiologisches  
Tape